



AIMER
DÉCOUVRIR
RÊVER
VIBRER

MONACO

SENSATIONS

ÉDITION 2015

HISTOIRE,
UN RÔLE À PART DANS LE MONDE,
DYNAMISME ET INNOVATION,
AU CŒUR DU MYTHE,
UN SÉJOUR DE RÊVE.

monaco.

visitmonaco.com



BIENVENUE À MONACO !

Son histoire liée depuis sept cents ans à la famille Grimaldi a peu à peu placé la Principauté au cœur du monde, notamment depuis le règne du Prince Rainier III et celui de son fils S.A.S. le Prince Albert II.

Membre de l'Organisation des Nations Unies et du Conseil de l'Europe, Monaco, facilement accessible depuis le monde entier, est un état prospère à l'économie florissante et au rayonnement international incontestable.

Mais la Principauté est avant tout une remarquable destination touristique. Sa concentration d'hôtels de luxe, de restaurants gastronomiques, d'espaces haut de gamme de bien-être, d'installations sportives et sa vibrante vie nocturne complètent idéalement le tableau idyllique.



SOMMAIRE

02 UN PASSÉ SÉCULAIRE HISTOIRE

- Dates clés

3

04 MONACO, UN RÔLE À PART DANS LE MONDE PRÉSENCE INTERNATIONALE

- Diplomatie
- Organisations et institutions
- Coopération internationale
- Engagement en faveur de l'environnement

5

5

5

5

06 DYNAMISME ET INNOVATION ÉCONOMIE

- Le commerce
- Les services
- L'industrie
- Le tourisme
- Centres de congrès

6

6

6

6

7

08 EN ROUTE VERS LA PRINCIPAUTÉ MOYENS D'ACCÈS

- En voiture
- En bus
- En train
- En bateau
- En avion
- Transferts depuis l'aéroport

9

9

9

9

10

10

11 AU CŒUR DU MYTHE LIEUX DE VISITE

- Curiosités et principaux sites touristiques

12/14

15 ÉMOTIONS INTENSES LOISIRS

- Casinos, shopping...
- Bien-être, vie nocturne...
- Événements en Principauté

16

17

17/18

19 UN SÉJOUR DE RÊVE HÔTELS

- Hôtels 5 étoiles
- Hôtels 4 étoiles
- Hôtels 3 étoiles

20

22

24

26 INSTANTS GOURMANDS RESTAURANTS ÉTOILÉS

- Restaurant 3 étoiles
- Restaurant 2 étoiles
- Restaurants 1 étoile

27

27

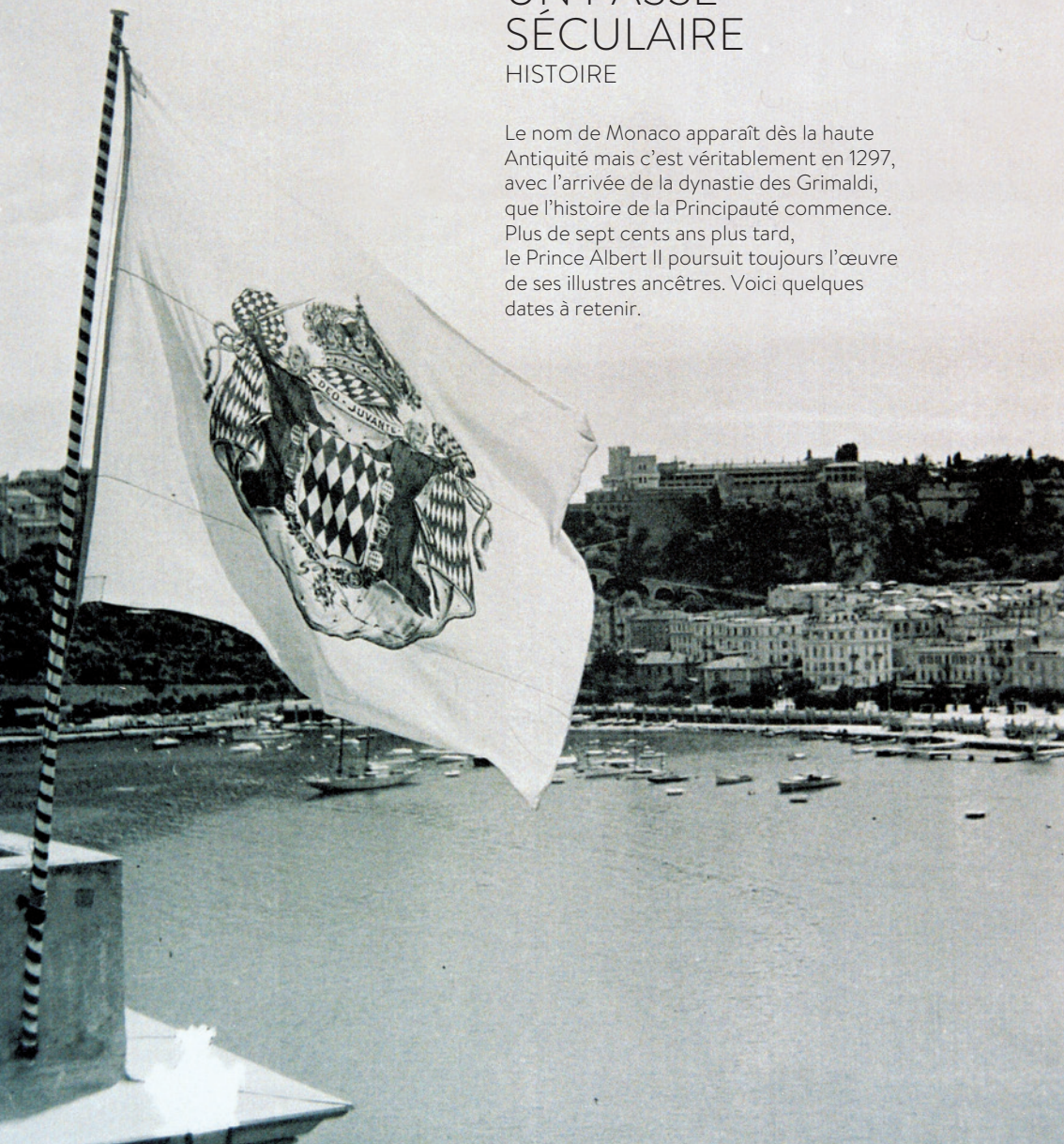
27/28

Les informations contenues dans cette brochure sont susceptibles de modifications.

UN PASSÉ SÉCULAIRE

HISTOIRE

Le nom de Monaco apparaît dès la haute Antiquité mais c'est véritablement en 1297, avec l'arrivée de la dynastie des Grimaldi, que l'histoire de la Principauté commence. Plus de sept cents ans plus tard, le Prince Albert II poursuit toujours l'œuvre de ses illustres ancêtres. Voici quelques dates à retenir.





8 JANVIER 1297

Le Guelfe François Grimaldi, déguisé en moine, se serait emparé par ruse de la forteresse. Le souvenir de cet épisode est aujourd'hui visible sur le blason des Grimaldi tenu par deux moines brandissant une épée.

1863

Création d'une nouvelle Société des Bains de Mer par François Blanc. Ouverture d'un casino sur le plateau des Spélugues.

1906

Le Prince Albert I^{er}, connu pour ses expéditions scientifiques menées sur les mers du monde entier, fonde l'Institut Océanographique.

1911

Monaco se dote de sa première constitution. Le Rallye automobile de Monte-Carlo voit le jour et les ballets russes de Serge de Diaghilev font leurs premières représentations.

1923

Naissance du Prince Rainier III, fils de la Princesse Charlotte et du Prince Pierre de Polignac.

1929

Premier Grand Prix Automobile de Monaco.

1949

Le Prince Rainier III succède à son grand-père le Prince Louis II.

1956

Le Prince Rainier III épouse l'actrice américaine Grace Kelly

1993

Le 28 mai, Monaco devient le 183^e État membre de l'Organisation des Nations Unies.

2005

Suite au décès de son père Rainier III le 6 avril, S.A.S. le Prince Albert II devient le souverain de la Principauté.

2011

Le Prince Albert II se marie avec Charlene Wittstock.

10 DÉCEMBRE 2014

Naissances de S.A.S. le Prince héritaire Jacques et de S.A.S. la Princesse Gabriella.

De gauche à droite :

*Le Guelfe François Grimaldi en 1297.
Sculpture de Kees Verkade.*

Le Prince Rainier III (1923-2005), en tenue d'apparat.

S.A.S. le Prince Albert II, photo officielle.



MONACO, UN RÔLE À PART DANS LE MONDE

PRÉSENCE INTERNATIONALE

Le rayonnement international de Monaco commence incontestablement là, sur les 195 hectares de son territoire où les 37 800 résidents – dont 8 951 monégasques – rassemblent près de cent vingt-cinq nationalités. D'ailleurs, si la langue officielle est le français, l'italien et l'anglais sont très largement maîtrisés et communément utilisés dans les différents domaines professionnels.

Avec ses ambassades et ses consulats à l'étranger, ses adhésions à de nombreuses organisations et institutions internationales et intergouvernementales et ses actions de coopération, la Principauté est présente dans le monde entier.

DIPLOMATIE

Au 15 juin 2015, seize ambassadeurs sont accrédités auprès de vingt-sept pays. Quatre de ces seize ambassadeurs sont représentants permanents de la Principauté à l'Onu à New York, au Conseil de l'Europe à Strasbourg, à l'Unesco à Paris et à l'Ordre de Malte à Rome.

En Principauté, quatre-vingt-cinq ambassadeurs étrangers sont en fonction mais seuls trois d'entre eux (la France, l'Italie et l'Ordre Souverain et Militaire de Malte) résident à Monaco, les autres étant accrédités depuis Paris, Berlin, Andorre la Vieille, Saint-Marin, Malte, Genève et Bruxelles.

ORGANISATIONS ET INSTITUTIONS INTERNATIONALES

Entrée en 1993 à l'ONU, la Principauté est également membre de treize organisations spécialisées des Nations Unies

COOPÉRATION INTERNATIONALE

Restant fidèle aux huit Objectifs du Millénaire pour le Développement (OMD) adoptés par les Nations Unies en 2000, le Prince Albert II a, à plusieurs reprises, souhaité que Monaco soit un modèle en matière de solidarité internationale.

INFORMATIONS

www.gouv.mc

ENGAGEMENT EN FAVEUR DE L'ENVIRONNEMENT

En 2006, le Prince Albert II a créé sa Fondation dans le but d'œuvrer pour la protection de l'environnement et pour la promotion du développement durable à l'échelle mondiale.

INFORMATIONS

www.fpa2.com



DYNAMISME ET INNOVATION

ÉCONOMIE

Avec ses nombreux commerces, son secteur des services varié, performant et en évolution permanente, son industrie diversifiée et innovante et son tourisme, Monaco constitue un centre économique résolument dynamique.

LE COMMERCE

Le chiffre d'affaires généré par les quelques 732 commerces de détail et 400 commerces de gros représente près de 51 % du chiffre d'affaires de la Principauté.

LES SERVICES

Information, télécoms, transport, activités maritimes, banque, assurances, santé... Le secteur des services est extrêmement varié et en constante progression à l'instar du domaine de la santé qui emploie près de 3 727 personnes. Pour ce qui est du secteur bancaire, les principaux établissements financiers étrangers sont représentés en Principauté.

L'INDUSTRIE

Non polluante, l'industrie à Monaco développe des activités très diverses : chimie, cosmétologie, transformation de matières plastiques, cartonnage, etc. Regroupées dans la zone de Fontvieille, plus d'une centaine d'entreprises emploient près de 3 087 personnes.

LE TOURISME

Fer de lance de l'économie monégasque depuis 1866, l'activité touristique prend trois formes différentes : le tourisme de loisirs, le tourisme d'affaires et le tourisme de croisière et de plaisance de luxe en forte progression.





LES ÉTABLISSEMENTS DE CONGRÈS

GRIMALDI FORUM MONACO

Bâti en front de mer, il propose près de 35 000 m² de surfaces ingénieusement modulables permettant à plusieurs manifestations de coexister harmonieusement.

Les 3 auditoriums de 405, 800 et 1 800 places, les 10 000 m² d'espaces d'exposition, les 22 salles de réunion et les 2 espaces de restauration offrent une gamme de solutions appréciée des agences événementielles.

10 avenue Princesse Grace

T. +377 99 99 20 00

www.grimaldiform.com

ESPACE FONTVIEILLE

Ce chapiteau de 49 mètres de diamètre peut recevoir jusqu'à 200 stands et accueillir plusieurs milliers de personnes par jour.

À la surface au sol couverte de 2 000 m² peut s'ajouter une surface d'exposition extérieure de 2 000 m².

5 avenue des Ligures

T. +377 92 05 26 00

www.chapiteau-monaco.com

ESPACE LÉO FERRÉ

Cette salle polyvalente de 1 500 m² située à Fontvieille dispose d'une scène modulable de 250 m².

25-29 avenue Albert II

T. +377 93 10 12 10

www.espaceleferre.mc

SPORTING MONTE-CARLO

Situé sur la presqu'île du Larvotto, cet établissement peut rassembler plus de 1 500 personnes sur une superficie de 1 600 m² répartie sur deux salles non communicantes :

la Salle des Étoiles et

la Salle des Palmiers.

26 avenue Princesse Grace

T. +377 98 06 17 17

www.montecarlomeeting.com

SEA CLUB

CENTRE DE CONGRÈS

Tourné vers la Méditerranée, ce centre de 3 000 m² s'élève sur cinq niveaux et se compose de 14 salons allant jusqu'à 2 000 places et de 4 terrasses privatives.

22 avenue Princesse Grace

T. +377 93 30 98 80

www.lemeridienmontecarlo.com

Un grand nombre d'hôtels disposent également de salles équipées pour l'accueil des congressistes à l'instar du Port Palace, du Fairmont Monte Carlo, du Métropole Monte-Carlo, de l'Hôtel de Paris Monte-Carlo, de l'Hôtel Hermitage Monte-Carlo, du Monte-Carlo Bay Hotel & Resort, du Méridien Beach Plaza, du Novotel Monte-Carlo et du Columbus Monte-Carlo.

De haut en bas :
Le Grimaldi Forum
Le Sporting Monte-Carlo, La Salle des Étoiles
Le Meridien Beach Plaza, le Sea Club





EN ROUTE VERS LA PRINCIPAUTÉ

MOYENS D'ACCÈS

Que ce soit par terre, par mer, par air,
ou par voie ferrée, tous les chemins
convergent vers Monaco !



EN VOITURE

Depuis l'Italie

Par l'autoroute A8/E74/E80 et la sortie n°58 « Roquebrune – Monaco – La Turbie » ou par le bord de mer depuis Menton.

Depuis Nice, Cannes ou Saint-Tropez

Par l'autoroute A8/E74/E80 avec deux sorties au choix : la n°56 « Monaco – Cap d'Ail – Beausoleil » la n°57 « La Turbie – Roquebrune-Cap- Martin ». De Nice partent trois routes panoramiques permettant de rejoindre Monaco : la Basse Corniche (D6098), la Moyenne Corniche (D6007) et la Grande Corniche (D2564).

Accès au Rocher

Seuls les véhicules monégasques et immatriculés dans les Alpes-Maritimes (sur présentation d'un justificatif de domicile) sont autorisés à se rendre sur le Rocher. Les autres devront se rendre au parking des Pêcheurs.

EN BUS

Les autobus de la ligne 100, 100 X et le bus de nuit Noctambus N100 du réseau Lignes d'Azur circulent tous les jours entre Nice et Monaco.

LIGNES D'AZUR

T. +33 (0)800 06 01 06
www.lignesdazur.com
www.cg06.fr

EN TRAIN

Tous les trains s'arrêtent en gare de Monaco/Monte-Carlo. Un TGV par jour relie directement Paris à Monaco en six heures. Les Trains Express Régionaux (TER) assurent la desserte des villes situées sur la côte entre Vintimille ou Menton à l'est et Cannes, Grasse ou Les Arcs à l'ouest.

RENSEIGNEMENTS ET RÉSERVATIONS SNCF : 36 35

www.voyages-sncf.fr

EN BATEAU

Avec ses deux ports de plaisance en eau profonde situés de chaque côté du Rocher, le port Hercule et le port de Fontvieille, Monaco est facilement accessible en bateau.

Aux portes de la Principauté, le port de plaisance de Cap d'Ail peut recevoir toutes les unités jusqu'à 65 mètres.

SOCIÉTÉ D'EXPLOITATION DES PORTS DE MONACO

DIRECTION – CAPITAINERIE
 6 quai Antoine 1^{er}
 T. +377 97 77 30 00
info@ports-monaco.com
www.ports-monaco.com

CAPITAINERIE DU PORT DE CAP D'AIL

EXTRÉMITÉ CONTRE-JETÉE
 T. +33 (0)4 93 78 28 46



EN AVION

L'aéroport Nice Côte d'Azur, deuxième plateforme aéroportuaire de France, relie directement la Riviera à près d'une centaine de destinations en France, en Europe, en Afrique du Nord, au Moyen-Orient et en Amérique du Nord.

INFORMATIONS

www.nice.aeroport.fr

TRANSFERT DEPUIS L'AÉROPORT

En bus

La ligne 110 de Lignes d'Azur assure la liaison directe entre les deux terminaux de l'aéroport et Monaco par l'autoroute A8 (45 minutes de trajet).

LIGNES D'AZUR

T. +33 (0)800 06 01 06

www.lignesdazur.com

www.cg06.fr

RÉSERVATION

www.niceairportxpress.com

En moto

Vous pourrez également rejoindre la Principauté en moto-taxi.

EASY MOOV

7j/7 – 24h/24 - T. 06 10 16 67 85

ou +33 (0)4 93 00 12 66

www.easy-moov.fr

RIVIERA XPRESS

T. 06 13 22 91 68

contact@rivieraxpress.fr

www.rivieraxpress.fr

En hélicoptère

L'aéroport de Nice est à sept minutes seulement de Monaco par la voie des airs.

HÉLI AIR MONACO

Héliport de Monaco – Fontvieille

T. +377 92 05 00 50

reservations@heliairmonaco.com

www.heliairmonaco.com

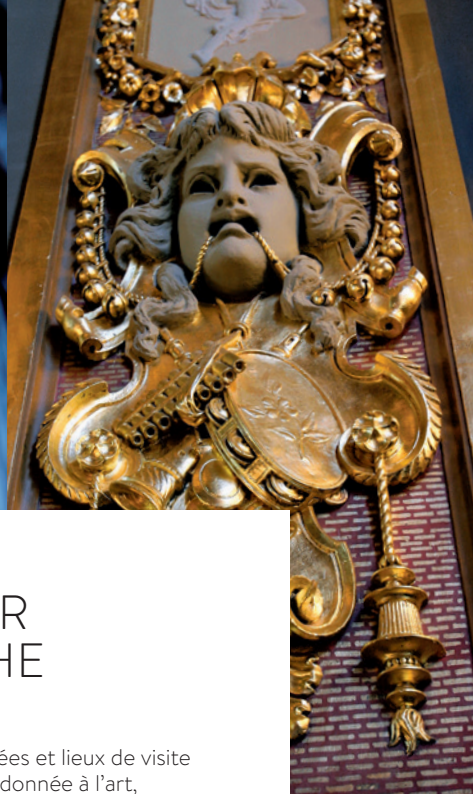
Ligne régulière
toutes les trente minutes.
Service de navettes gratuit
depuis l'héliport vers la ville.

HÉLI SÉCURITÉ

T. +33 (0)4 94 555 999

contact@helisecurite.fr

www.helicopter-saint-tropez.com



AU CŒUR DU MYTHE

LIEUX DE VISITE

La diversité des musées et lieux de visite traduit l'importance donnée à l'art, à l'histoire et à la culture à Monaco et les visiter permet d'entrer dans la légende. Et comme un lien très profond a toujours uni la Principauté à la nature, Monaco offre également une variété exceptionnelle d'espaces verts et de jardins. Suivez le guide...





LE PALAIS PRINCIER | A LES GRANDS APPARTEMENTS

Édifié sur l'emplacement d'une forteresse génoise de 1215, le Palais Princier recèle mille trésors à l'instar de sa Cour d'Honneur et de son imposant escalier à double révolution conduisant à la Galerie d'Hercule et aux Grands Appartements. Chaque jour à 11h55, sur la Place du Palais, la relève de la garde des Carabiniers du Prince offre un rituel immuable et unique aux spectateurs.

Place du Palais

T. +377 93 25 18 31
F. +377 93 50 81 73
ou +377 97 77 58 91
(pour réserver les visites)
visites@palais.mc
www.palais.mc

MUSÉE OCÉANOGRAPHIQUE ET AQUARIUM | B

C'est en homme passionné de la mer que le Prince Albert I^{er} (1848-1922) a imaginé ce lieu. Face à la Méditerranée, le musée est à la fois un lieu de mémoire et d'histoire et un espace de découverte et d'exposition.

Avenue Saint-Martin

T. +377 93 15 36 00
F. +377 92 16 77 93
musee@oceano.mc
www.oceano.org

NOUVEAU MUSÉE NATIONAL DE MONACO VILLA PALOMA | C VILLA SAUBER | D

Le Nouveau Musée National de Monaco valorise le patrimoine de la Principauté de Monaco et diffuse la création contemporaine au travers d'expositions temporaires dans les deux lieux - la Villa Paloma et la Villa Sauber. Cette démarche s'inscrit dans un territoire singulier dont l'histoire est marquée depuis toujours par le dialogue entre les disciplines artistiques, culturelles et scientifiques et le soutien aux créateurs, penseurs et chercheurs.

Informations

Villa Paloma

56 bd. du Jardin Exotique
T. +377 98 98 48 60

Villa Sauber

17 avenue Princesse Grace
T. +377 98 98 91 26
www.nmnm.mc

COLLECTION DES VOITURES ANCIENNES DE S.A.S. LE PRINCE | E

Passionné d'automobiles, le prince Rainier III a constitué pendant plus de trente ans une importante collection personnelle de voitures anciennes exposée ici sur cinq niveaux.

Les Terrasses de Fontvieille

T. +377 92 05 28 56
F. +377 92 05 96 09
mtcc@mtcc.mc
www.palais.mc

MUSÉE DES TIMBRES ET DES MONNAIES | F

Depuis les premières frappes de 1641 et les premiers timbres de 1885, le musée nous replonge dans l'histoire philatélique et numismatique de la Principauté.

Les Terrasses de Fontvieille

T. +377 98 98 41 50
F. +377 98 98 41 45
mtm@gouv.mc
www.oetp-monaco.com

MUSÉE NAVAL | G

Les deux cent cinquante maquettes de bateaux, les peintures et les objets de marine présentés dans ce musée suivent le cours de l'histoire de la marine depuis l'époque antique jusqu'à nos jours.

Les Terrasses de Fontvieille

T. +377 92 05 28 48
F. +377 92 16 05 84
www.musee-naval.mc



JARDIN ANIMALIER | H

Dominant le port de Fontvieille, le Jardin Animalier est la maison privilégiée des spécimens de la faune tropicale : hippopotame, oiseaux exotiques, singes, reptiles...

Les Terrasses de Fontvieille

T. +377 93 50 40 30
F. +377 93 50 81 73
adb@adb.mc
www.palais.mc

STADE LOUIS II | I

Son architecture audacieuse s'impose élégamment au cœur de Fontvieille. Ses installations et la qualité de ses équipements en font le cadre privilégié de compétitions internationales renommées.

3 avenue des Castelans Fontvieille

T. +377 92 05 40 10
F. +377 92 05 94 37
directionstadelouis2@gouv.mc

JARDIN EXOTIQUE, GROTTES DE L'OBSERVATOIRE ET MUSÉE D'ANTHROPOLOGIE PRÉHISTORIQUE | K

Une succession de plantes succulentes insolites à découvrir au gré des sentiers accrochés à la falaise, une grotte où stalactites, stalagmites, draperies et concrétions sont façonnées depuis des millénaires et un musée qui remonte aux origines de l'humanité...

La visite du Jardin Exotique offre un dépaysement incomparable.

62 bd. du Jardin Exotique

T. +377 93 15 29 80
F. +377 93 15 29 81
jardin-exotique@mairie.mc
www.jardin-exotique.mc

JARDINS DU CASINO DE MONTE-CARLO | L

De somptueux parterres de fleurs placés sur des pelouses parfaitement entretenues et agrémentées de pièces d'eau font face au Casino alors que de l'autre côté de l'édifice, des terrasses inondées de soleil surplombent la Méditerranée.

JARDIN JAPONAIS | M

Dessiné selon les règles strictes de l'art nippon du jardin, cet espace de 7 000 m² s'articule autour de l'alliance harmonieuse de la pierre, de l'eau et de la végétation.

PARC PAYSAGER DE FONTVIEILLE ET ROSERAIE PRINCESSE GRACE | N

Autour d'un petit lac, des espèces végétales du monde entier s'étendent sur les quatre hectares de ce délicieux jardin alors que huit mille rosiers de trois cent cinquante variétés différentes embaument la Roseraie Princesse Grace.



PARC PRINCESSE ANTOINETTE | O

À l'origine créé pour sauvegarder la culture de l'olivier en Principauté, ce parc est aujourd'hui destiné aux enfants avec ses aires de jeux et son golf miniature.

JARDINS SAINT-MARTIN ET SAINTE-BARBE | P

De part et d'autre du Musée Océanographique, ces jardins aménagés dans les années 1830 abritent une végétation méditerranéenne que des petits chemins permettent de découvrir.

CHEMIN DES SCULPTURES

Une centaine d'œuvres d'artistes contemporains majeurs, « Le Poing » de César et « Adam et Eve » de Botero entre autres, se laisse découvrir au gré de cette promenade au cœur des jardins de la Principauté et particulièrement ceux de Fontvieille.

PARCOURS PRINCESSE GRACE

Vingt-cinq étapes photographiques légendées en cinq langues jalonnent la Principauté pour rendre hommage aux actions menées par la Princesse Grace.

CHAMPIONS PROMENADE | Q

Les plus grands footballeurs du monde entier ont marqué de leurs empreintes de pieds ce « Walk of Fame » sportif situé en bord de mer. Pelé, Cantona, Ibrahimovic, Baresi ou encore Matthäus ont récemment enrichi cette étonnante et unique collection.

PATRIMOINE ARCHITECTURAL

De Monte-Carlo avec le Casino, l'Hôtel de Paris, l'Hôtel Hermitage, l'église Saint-Charles et la villa Sauber au Rocher avec le Palais Princier, la Cathédrale, le Musée Océanographique, le Palais de Justice, la Chapelle de la Miséricorde ou encore le Fort Antoine en passant par La Condamine où se niche l'église Sainte-Dévote, Monaco recèle une multitude de trésors architecturaux.

ESCAPADES

Point de départ de nombreuses excursions en bord de mer ou dans l'arrière-pays, Monaco offre une ouverture exceptionnelle sur la Riviera italienne et la Côte d'Azur.



ÉMOTIONS INTENSES

LOISIRS

Destination privilégiée par son climat
et sa situation en bordure de
Méditerranée, Monaco est également
un lieu de villégiature où la détente
et le plaisir sont les maîtres mots.





CASINOS

Depuis près d'un siècle et demi, les passionnés de jeux se donnent tous rendez-vous à Monte-Carlo. Attablés autour d'une table ou assis face à une machine à sous, laissez-vous aller à la griserie du jeu !

CASINO

DE MONTE-CARLO
Premier né des casinos monégasques, le Casino fut inauguré en 1863. Roulette européenne, roulette anglaise, roulette américaine, Craps, Punto Banco, Black Jack, Poker Texas Hold'Em Ultimate, Trente et Quarante, machines à sous.

Place du Casino

T. +377 98 06 21 21
www.casinomontecarlo.com

CASINO

DU CAFÉ DE PARIS
Dans un décor futuriste, ce casino est le lieu de toutes les innovations avec des machines à sous pour certaines en exclusivité mondiale...

Place du Casino

T. +377 98 06 77 77
www.casinocafedeparis.com

SUN CASINO

Le plus américain des casinos de Monte-Carlo vous accueille dans une ambiance décontractée et festive. Sensations fortes garanties dans la poker room du Texas Hold'em No Limit. Roulette américaine, Stud poker, Black Jack, Craps, One Deck Black Jack, Big Wheel, War Game, Three Cards poker.

Fairmont Monte Carlo

12 avenue des Spélugues
T. +377 98 06 12 12
www.montecarlosuncasino.com

MONTE-CARLO BAY CASINO

Casino très contemporain qui propose un parc de près de 145 machines à sous dont environ 30 en terrasse.

Monte-Carlo Bay Hotel & Resort

40 avenue Princesse Grace
T. +377 98 06 07 81
www.montecarlocasinos.com

SHOPPING

Boutiques du Cercle d'Or et de la galerie du Park Palace qui rassemblent les plus grandes marques de luxe dans les rues situées autour du Casino, centres commerciaux, rues commerçantes et marchés typiques à Monte-Carlo et à La Condamine... Monaco est le paradis de tous les passionnés de shopping qui trouveront ici ce que le prêt-à-porter, la joaillerie, l'horlogerie, la maroquinerie font de plus tendance et de plus chic au monde.

ACTIVITÉS SPORTIVES

Le grand attachement de la Principauté au sport se retrouve dans son offre complète et innovante d'infrastructures sportives. La proximité de la mer et de la montagne permet également l'accès à un large éventail d'activités de plein air.



BIEN-ÊTRE ET BEAUTÉ

Détente, repos, relaxation, ressourcement...

Autant de promesses que Monaco tient avec perfection. Les Thermes Marins Monte-Carlo, les spas des grands hôtels, les salons d'esthétique et de coiffure situés dans toute la Principauté oeuvrent tous pour que votre séjour ne réponde qu'à un seul objectif : le bien-être.

VIE NOCTURNE

Ambiances intimistes des hôtels, décors tendance, charme des cafés... Selon l'envie du moment, vous trouverez à Monaco un lieu où savourer des cocktails étonnants, déguster une bière fraîchement brassée ou découvrir les meilleurs crus. Avec un cinéma situé au cœur de Monte-Carlo et un cinéma en plein air, le Sporting Monte-Carlo, théâtre de spectacles et de concerts de premier ordre, Monaco promet des soirs de fête. Et pour ceux qui veulent poursuivre la soirée, Monaco est une destination de choix pour les clubbers chics de la planète.

La Principauté attire en effet les meilleurs DJ internationaux qui viennent jouer des platines dans des lieux de légende.

ÉVÉNEMENTS EN PRINCIPAUTÉ

Tout au long de l'année, en dehors d'un agenda culturel riche d'opéras, de danse avec notamment les Ballets de Monte-Carlo, de théâtre, de concerts philharmoniques, de galas et d'expositions, des manifestations culturelles d'envergure à l'instar du Printemps des Arts, du Monaco Dance Forum, du Monte-Carlo Jazz Festival, du Festival International du Cirque, du Festival de télévision, du concours des feux d'artifice pyromélodiques jalonnent la vie de la Principauté. Par ailleurs, Monaco est le théâtre de rencontres sportives internationales comme le Monte-Carlo Rolex Masters, le Grand Prix de Formule 1, le Jumping international, le Rallye de Monte-Carlo ou Herculis.

BALLETS

T. +377 99 99 30 00 /
98 06 28 28
www.balletsdemontecarlo.com

CONCERTS, OPÉRAS

T. +377 99 99 30 00 /
98 06 28 28
www.opera.mc

FESTIVAL INTERNATIONAL DU CIRQUE

T. +377 92 05 23 45
www.montecarlofestival.mc

GALAS

(SPORTING MONTE-CARLO)

T. +377 98 06 36 36
www.sportingmontecarlo.com

GRAND PRIX AUTOMOBILE DE MONACO

T. +377 93 15 26 24
www.formula1monaco.com

PRINTEMPS DES ARTS DE MONTE-CARLO

T. +377 93 25 58 04
www.printempsdesarts.com

MANIFESTATIONS AU GRIMALDI FORUM

T. +377 99 99 30 00
www.grimaldiforum.com

SPECTACLES DE RUES

T. +377 98 98 83 03
www.theatrefortantoine.com

CONCOURS INTERNATIONAL DE FEUX D'ARTIFICE PYROMÉLODIQUES

T. +377 93 15 28 63 / 93 10 12 10
www.monaco-feuxdartifice.mc

MONTE-CARLO ROLEX MASTERS

T. +377 97 98 70 00
www.montecarlotennismasters.com

THÉÂTRE

THÉÂTRE DES MUSES

T. +377 97 98 10 93
www.theatredesmuses.fr

THÉÂTRE DES VARIÉTÉS

T. +377 93 25 67 83

THÉÂTRE PRINCESSE GRACE

T. +377 93 25 32 27
www.tpgmonaco.mc



À VOS AGENDAS CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

Culturelles, sportives, professionnelles,
les manifestations organisées à Monaco
sont autant de rendez-vous incontournables.
En voici un aperçu.

01 JANVIER

- Rallye Automobile Monte-Carlo.
- Rallye Automobile Monte-Carlo Historique.
- Festival International du Cirque de Monte-Carlo.

02 FÉVRIER

- «New Generation» Festival International de Jeunes Artistes du Cirque de Monte-Carlo.

03 MARS

- Printemps des Arts de Monte-Carlo.
- Bal de la Rose.
- Les Sérénissimes de l'Humour.

04 AVRIL

- Monte-Carlo Rolex Masters de Tennis.
- Top Marques - Salon de l'automobile de prestige.
- Top Watches - Salon de la montre de prestige.

05 MAI

- Concours International de Bouquets.
- Exposition Canine Internationale de Monaco.
- Grand Prix de Formule 1 de Monaco.
- Grand Prix de Formule E de Monaco

06 JUIN

- Meeting International de Natation de Monte-Carlo.
- Festival de Télévision de Monte-Carlo.
- Jumping International de Monte-Carlo.

07 JUILLET

- Concours International de feux d'artifice pyromélodiques.
- Exposition au Grimaldi Forum Monaco.
- Meeting International d'Athlétisme Herculis.
- Monte Carlo Polo Club Tournament.

08 AOUT

- Salon Point Art Monaco.
- Gala de la Croix-Rouge Monégasque.

09 SEPTEMBRE

- Monaco Classic Week.
- Monaco Yacht Show.

10 OCTOBRE

- Sportel : Rendez-vous international du sport, de la télévision et des nouveaux médias.

11 NOVEMBRE

- Monaco International Clubbing Show (MICS), salon et rencontres des professionnels du marché de la nuit.
- Manifestations de la Fête Nationale Monégasque.

12 DÉCEMBRE

- Tournoi International de Judo de Monaco.



UN SÉJOUR DE RÊVE

HÔTELS



Palaces chargés d'histoire,
hôtels au design avant-gardiste
ou établissements de charme,
l'offre hôtelière en Principauté cultive
l'excellence avec ses quatorze hôtels
et ses 2 500 chambres.





LES HÔTELS 5 ÉTOILES

HÔTEL DE PARIS MONTE-CARLO

Depuis 1864, cet hôtel mythique veille sur la Place du Casino. Son charme élégant n'a rien perdu de sa superbe et se mêle aujourd'hui à la modernité la plus subtile pour en faire un établissement de prestige. Ses chambres et suites se parent de tissus précieux et de mobilier raffiné.

Place du Casino

T. +377 98 06 30 00
F. +377 98 06 59 56
resort@sbm.mc
www.hoteldeparismontecarlo.com

HÔTEL HERMITAGE MONTE-CARLO

La Belle Époque semble revivre sans cesse ses plus belles heures entre les murs de ce palace récemment rénové avec goût et dans chacune des 278 chambres dont 76 suites et junior suites et 12 Monte-Carlo Diamond Suites. Dominant la Méditerranée, l'hôtel recèle mille trésors entre sa façade aux loggias et fresques inspirées du Palais Princier.

Square Beaumarchais

T. +377 98 06 40 00
F. +377 98 06 59 70
resort@sbm.mc
www.hotelhermitagemontecarlo.com





HÔTEL MÉTROPOLE MONTE-CARLO

Au cœur du Carré d'Or, les 126 chambres et suites de l'Hôtel Métropole Monte-Carlo, élégamment aménagées, proposent des prestations de très grande qualité ainsi qu'un service attentionné. L'hôtel est réputé pour son offre gourmande. Au spa, des soins ESPA sont dispensés dans un cadre exceptionnel de luxe et d'harmonie.

4 avenue de la Madone
T. +377 93 15 15 15
F. +377 93 25 24 44
metropole@metropole.com
www.metropole.com

MONTE-CARLO BEACH HOTEL

Joséphine Baker y avait ses quartiers et elle se matérialiserait presque sous vos yeux tant l'hôtel a su conserver son cachet des années 1930. La récente rénovation a en effet gardé toute l'âme des Années folles en y associant le confort moderne. L'hôtel dispose de 40 chambres dont 14 suites et junior suites qui ont pour seul horizon la Grande Bleue.

Avenue Princesse Grace
Roquebrune-Cap-Martin
T. +33 (0)4 93 28 66 66
F. +33 (0)4 93 78 14 18
bh@sbm.mc
www.monte-carlo-beach.com





LES HÔTELS 4 ÉTOILES

FAIRMONT MONTE CARLO

L'architecture audacieuse de cet hôtel s'avance sur la Méditerranée invitant le visiteur à une véritable croisière de luxe comme en témoigne la décoration entièrement repensée dans cet esprit.

Les 602 chambres et suites spacieuses et confortables offrent une terrasse privée donnant sur l'horizon marin, l'étonnante Principauté ou les paisibles jardins.

12 avenue des Spélugues

T. +377 93 50 65 00

F. +377 93 30 01 57

montecarlo@fairmont.com

www.fairmont.com/montecarlo

LE MÉRIDIEN BEACH PLAZA

Seul hôtel de la Principauté à bénéficier d'une plage privée, Le Méridien Beach Plaza dispose de 403 chambres au confort incomparable.

Encore plus luxueux, le Roof Top offre de spacieuses chambres et des junior suites et suites de 50 à 100 m².

Le sommet des deux tours Cristal, abrite des suites présidentielles de 250 m², accessibles par ascenseur privé.

22 avenue Princesse Grace

T. +377 93 30 98 80

F. +377 93 15 79 86

www.lemeridienmontecarlo.com





MONTE-CARLO BAY HOTEL & RESORT

Resort à l'architecture contemporaine construit sur une presqu'île de deux hectares de jardins, l'hôtel compte 334 chambres dont 22 suites. Avec quatre restaurants proposant une carte méditerranéenne savoureuse, un bar, un spa Cinq Mondes, un lagon à fond de sable, une piscine intérieure et un casino, le Monte-Carlo Bay Hotel & Resort est le lieu rêvé pour la détente et le divertissement.

40 avenue Princesse Grace

T. +377 98 06 02 00

F. +377 98 06 00 03

resort@sbm.mc

www.montecarlobay.com

PORT PALACE

Les cinquante chambres de ce boutique hôtel offrent toutes une vue imprenable sur le port Hercule et sur le Rocher. La décoration élégante et épurée est signée Leila Menchari, la directrice artistique de Hermès, qui a joué ici avec le raffinement d'étoffes précieuses, du cuir ou encore du marbre venu d'Italie. Les installations les plus modernes sont à la disposition des clients dans chaque chambre.

Quai des États-Unis

7 avenue Prés. J.-F. Kennedy

T. +377 97 97 90 00

F. +377 97 97 90 08

contact@portpalace.com

www.portpalace.com





LES HÔTELS 3 ÉTOILES

HÔTEL

AMBASSADOR

Idéalement situé à La Condamine, à la croisée des principaux sites touristiques de la Principauté, l'hôtel Ambassador dispose de 35 chambres et junior suites insonorisées et climatisées. Elles sont toutes dotées du plus grand confort moderne avec baignoire ou douche, sèche-cheveux, télévision câblée, minibar, coffre-fort privé, téléphone avec une ligne modem et Wifi gratuit.

10 avenue Prince Pierre

T. +377 97 97 96 96

F. +377 97 97 96 99

info@ambassadormonaco.com

www.ambassadormonaco.com

COLUMBUS

MONTE-CARLO

Face à la Roseraie Princesse Grace et situé à quelques pas de l'héliport, cet hôtel allie raffinement et design avec élégance. Matériaux nobles et naturels (bois, cuir, lin, marbre, ardoise et pierre), couleurs chaleureuses et gourmandes (chocolat, café, caramel, crème), équipement à la pointe... Les 181 chambres au confort incomparable offrent pour la plupart une vue sur la Méditerranée.

23 avenue des Papalins

T. +377 92 05 90 00

F. +377 92 05 91 67

columbus-hotel@columbus.mc

www.columbusmonaco.com





NOVOTEL MONTE-CARLO

Situé à quelques pas de la place du Casino et de ses prestigieuses enseignes et de la gare, le Novotel Monte-Carlo invite à la détente dans ses 218 chambres dont 10 junior suites toutes pensées comme de véritables cocons.

Une large partie d'entre elles dispose de balcons individuels et certaines offrent même une vue imprenable sur le Rocher et la mer.

16 bd. Princesse Charlotte
T. +377 99 99 83 00
F. +377 99 99 83 10
www.novotel.com/5275

HÔTEL MIRAMAR

Dominant le Port Hercule, ce petit hôtel de 11 chambres est le lieu idéal pour assister au Grand Prix de Formule 1, profiter du spectacle des yachts de luxe lors du Monaco Yacht Show ou des gréments anciens lors de la Classic Week.

Toutes les chambres sont climatisées et équipées de télévision, téléphone direct, réveil, douche, sèche-cheveux et balcon.

1 avenue Prés. J.-F. Kennedy
T. +377 93 30 86 48
F. +377 93 30 26 33
contact@miramarmonaco.com
www.miramarmonaco.com



INSTANTS GOURMANDS

RESTAURANTS ÉTOILÉS

Monaco réunit sur son territoire de nombreux restaurants aux inspirations variées et savoureuses et parmi eux, quelques tables d'exception pour lesquelles des chefs de talent mettent leur génie à jouer avec les saveurs pour votre plus grand plaisir.





**LE LOUIS XV-
ALAIN DUCASSE
À L'HÔTEL DE PARIS**

★★★ Michelin
C'est ici, au Louis XV-
Alain Ducasse à l'Hôtel
de Paris, dans un décor
entièrement renouvelé,
que s'exprime un répertoire
culinaire unique dont
la Riviera est toujours
l'inspiratrice prodigue.
Jus vigoureux, bouillons
intenses, condiments frais,
elle révèle avant tout
l'exactitude et la précision
des goûts.

Place du Casino
T. +377 98 06 88 64
adhp@sbm.mc
www.alain-ducasse.com

**JOËL ROBUCHON
MONTE-CARLO**

★★ Michelin
Avec sa cuisine ouverte
sur la salle, le restaurant
de l'hôtel Métropole fait la
part belle à une gastronomie
inventive et savoureuse.
Dans un décor signé
Jacques Garcia aux drapés
et colonnades qui évoquent
un théâtre,
Joël Robuchon a choisi
le chef Christophe Cussac
pour se faire l'ambassadeur
de son savoir-faire.

4 avenue de la Madone
T. +377 93 15 15 10
restaurant@metropole.com
www.metropole.com

**LE BLUE BAY
MARCEL RAVIN**

★ Michelin
Depuis son ouverture
il y a dix ans, le Blue Bay
est confié à Marcel Ravin,
enfant de la Caraïbe,
qui orchestre de main
de maître le superbe
restaurant dressé face
à la Méditerranée.
Son style culinaire conjugue
les saveurs antillaises
avec les trésors de la terre
et de la mer sudistes.

40 avenue Princesse Grace
T. +377 98 06 02 00
www.montecarlobay.com





LE VISTAMAR

★ Michelin

« Un poisson, un légume, une cuisson. » Telle est la devise du restaurant gastronomique de l'Hôtel Hermitage Monte-Carlo. Dans une décoration signée Pierre-Yves Rochon, le chef Joël Garault met son talent au service d'une cuisine gastronomique méditerranéenne. Le restaurant offre également une terrasse panoramique surplombant la mer et le port de Monaco.

Square Beaumarchais

T. +377 98 06 98 98

www.hotelhermitagemontecarlo.com

YOSHI

★ Michelin

Joël Robuchon offre ici une cuisine japonaise d'exception subtile et innovante. Dans un décor apaisant de jardin japonais, cette table logée au cœur de l'Hôtel Métropole Monte-Carlo se distingue par son ambiance zen et des mets aussi élégants que savoureux.

4 avenue de la Madone

T. +377 93 15 13 13

yoshi@metropole.com

www.metropole.com

ELSA

★ Michelin

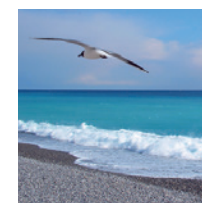
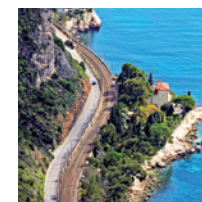
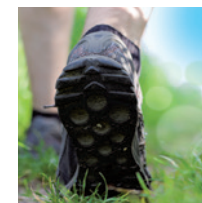
Nouvelle table gastronomique de l'hôtel Monte-Carlo Beach, le restaurant Elsa se veut le reflet d'une cuisine contemporaine de haute qualité qui tire sa légitimité de l'histoire culinaire de la Riviera. Une carte authentique certifiée 100% Bio créée par Paolo Sari propose ses fruits et légumes frais provenant de l'arrière-pays niçois en revenant aux fondamentaux d'une cuisine de saison.

Avenue Princesse Grace

T. +33 (0)4 93 28 66 66

www.monte-carlo-beach.com





PROMENADES & ESCAPADES AUX ALENTOURS DE MONACO

VOIR LES LÉGENDES
DES SITES RÉPERTORIÉS SUR LA CARTE
EN PAGES 38 À 40



PRINCIPAUTÉ DE MONACO

- Palais Princier
Musée Océanographique
Nouveau Musée National de Monaco
Villa Paloma
Villa Sauber
Collection des Voitures Anciennes
Musée des Timbres et des Monnaies

A

B

C

D

E

F

Musée Naval
Jardin Animalier
Stade Louis II
Casino de Monte-Carlo
Jardin Exotique
Jardin Japonais
Parc Paysager de Fontvieille & Roseraie
Princesse Grace

G

H

I

J

K

L

M

N

Parc Princesse Antoinette
Jardins Saint-Martin et Sainte-Barbe
Champions Promenade
Visite en train touristique Monaco Tours

O

P

Q

R

DIRECTION DU TOURISME

PARKING PUBLIC

MONACO GRAND TOUR ARRÊTS DE BUS

TAXI

ASCENSEUR PUBLIC

DIRECTION DU TOURISME
ET DES CONGRÈS
DE LA PRINCIPAUTÉ
DE MONACO
2A BD DES MOULINS
MONTE-CARLO
98000 MONACO
T +377 92 166 166

BUREAUX
DE REPRÉSENTATION :
Italie, Allemagne
Royaume-Uni, Australie,
U.S.A., Inde, Russie, Brésil,
Asie du Sud-Est,
Japon, Chine.

monaco.
visitmonaco.com



facebook.com/visitmonaco



twitter.com/monaco.tourisme
twitter.com/monaco.tourism



70 000 - FR 10 000 - 2015

Réalisation : Imagenko, www.imagenko-monaco.com - Direction artistique : Eric Cornillet - Crédits photos :
Archives du Palais Princier : G. Lucj, G. Moufflet - Centre de Presse de Monaco - Les Ballets de Monte-Carlo
Monte-Carlo SBM : Jean-Jacques L'Héritier, Ralph Hutchings, Realis, Grégoire Gardette, Claude Ingargiola
Héli Air Monaco - Musée Océanographique de Monaco, Thierry Ameller, Adrien Missika - Getty - Shutterstock
Droits réservés.
Impression : Multiprint, Monaco.



MONACOSENSATIONS

AIMER
DÉCOUVRIR
RÊVER
VIBRER